





على عموم المسلمين وكل محبي غير العروبة ووجدتها.

تركيا

لأول مرة بعد الحرب الكبرى يافر  
الامطول التركي مسواني الدول لاجنية  
قد حل هذا الاطول - اي يضع وحلات  
منه - في مرمى جزيرة (مالطة) في ٢٠  
نوفمبر فبول من لدن السلطات المحلية  
بعلام الفرج وعظيم الانتاج نظرا للعلاق  
التي ازادت توطدا بين اخترا وتركيا  
خصوصا باثر زيارة ملك اقلتسرا (ادوار  
الثان لتركيا في هذا الحرف) (التونسي)

### جمعية طلبة شمال افريقيا

المسلمين بفرنسا

ابتدأت الجمعية هذه السنة المدرسية  
الجديدة اعمالها باجتماع وقع يوم الاحد  
١٥ نوفمبر بتانديا الاعيادي على الساعة  
الخامسة بعد الزوال ٠ وقد حضر هذا  
الاجتماع الحافل عدد وافر من الطلبة الذين  
وقدوا من شال افريقيا لتلقي العلم في جميع  
الغون ورائيا بين السرور ان عدد الطلبة  
الذين يأتون الى باريس لأول مرة لا زال  
ينمو بالنسبة للسنتين الماضية

بعد ما تناول الحاضرون كاس «التاي»  
قام الشاب الحازم الحبيب تاجر وخطيب بالنيابة  
عن رئيسا المنجي بلم (الذي انتظر بمسقط  
رأسه بعد ما تم معنوماته) خطيبا رحيب  
فيه بالطلبة الذين افلوا الى باريس لأول  
مرة ٠ وبسط فيه المبادئ والقياس التي  
يجري ورامها جمعيتا بدون انكاف وهي  
مساعدة الطلبة ماديا وادبيا على مباشرة  
تعليمهم ٠ وتكون راحة طينة بينهم ينشا  
عنها التعارف والوداد ٠ وتوجد شمائل الشال

الافريقي من الوجهة الادبية والاجتماعية  
ثم بين ما قامت به اللجنة الحالية من الاعمال  
في سبيل اعلاء شان الطالب من الشمال  
الافريقي والدفاع عن حقوقه ثم خُطب بعده  
عدد من الشبان نادوا في خطبهم بالانتماء  
بهذه الجمعية ذات المبادئ السامية وانفض  
الاجتماع بتصفيق حاد ٠ اي لا اذك ان  
الجمعية تهيا لجياة اكثر اتساعا بالنسبة  
لناضي لما شاهدها بالمحوس من الاستعداد  
لذلك من قبل الطلبة والله ينجح الاعمال  
(احمد الفاني) نائب الكاتب العام

### الشعب الاسباني يستمتع

لا تزال رحى الحرب قائمة بين اشباع  
الحكومة الاسبانية التي تنهنا اواجهه  
النوعية وبين الوطنيين القانتين على تلك  
الحكومة المريدن امتقاطها واقتكاف السلطة  
منها ومحوها، الوطنيين انما تنهلم حكومة  
دي فرانكو الخيرة التي اسنوت على كثير  
من المدن وهي الان تحاصر العاصمة لاسبانية  
واذا موقف اسبانيا الحالي وتخوف بعض  
الدول من امتداد الوطنيين والبعض الاخر  
تخوف من انتهاز حكومة مدريد كان  
موقف الدول مختلفا ففرنسا تؤيد حكومة  
اسبانيا لان فتودها اليوم وبذ الوجهة الانمعية  
المعالة للواجهة الشعبية الاسبانية ومنهنا  
الحكومة السوفياتية ثرموية والمانيا تؤيد  
الوطنيين بعا لسياسة التهثير بالطفونتها  
اطاليا اغيادا للسياسة المويبية الاسبانية  
اما موقف اكلترا فمهم حب الدول ولكن  
دولة عمل في منطقة فخرها سبانيا ومريا



### دورة المجلس الكبير

مساء يوم الجمعة ختمت دورة المجلس  
الكبير للمرة الخامسة عشرة بعد ما عقدت  
عدة اجتماعات عامة وخاصة وقامت اللجان  
المتعددة اعمالها من تقرير موازين الدخل  
والخرج لكل ادارة وبعد مداولة المجلس  
الكبير بقسميه التونسي والفرنسي البعث  
في ابواب الميزانية المقبلة لعام ١٩٣٧ وقع  
الوافق على ابطال معلوم الانبساط بالاجماع  
واختلف القسمان في صيغة تسديد ذلك  
العجز الذي اتجر من ابطال الانبساط

اما القسم التونسي فيسرى جبر العجز  
بالتنقيل على اداء الدخل وعلى عكس ذلك  
يسرى القسم الفرنسي ان جل التسديد ينقل  
على الجهات الخمس التي تقرر ما نشاء من  
الضرائب الجديدة او تثقل على التسديدة  
ودون الحل يرضى هذا القسم بتنقيه على  
اداء الدخل

ومن ترتيبات المجلس الكبير ان المسائل  
الخلافية الواقعة بين القسمين تعرض على  
مجلس الحكومة الاعلى وما يقرر عليه رايه  
يكون به العمل وعليه التعويل ولو فرضنا ان  
القسمين قد اتفقا في جميع المسائل ولا  
خلاف بينهما في مسألة واحدة فان المجلس  
الاعلى لا يجتنب بالمرء اثر انتهاء تلك  
الدورة وهذا نادر الوقوع

وفي هذه الايام اجتمع هذا المجلس الاعلى  
لوجود بعض مسائل خلافية بين القسمين  
ومما لا ريب فيه ان الظروف المحاففة  
بالبلاد التونسية قد دعت طبا الى التخفيف  
الافريقي والدفاع عن حقوقه ثم خُطب بعده  
عدد من الشبان نادوا في خطبهم بالانتماء  
بهذه الجمعية ذات المبادئ السامية وانفض  
الاجتماع بتصفيق حاد ٠ اي لا اذك ان  
الجمعية تهيا لجياة اكثر اتساعا بالنسبة  
لناضي لما شاهدها بالمحوس من الاستعداد  
لذلك من قبل الطلبة والله ينجح الاعمال  
(احمد الفاني) نائب الكاتب العام

وكذلك فكرة الحكومة الفرنسية العليا  
في ترمي الى العناية بهذه الطبقة المكودة  
الحظ ولسو البحت ان كانت تمثل اغلبية  
السكان الساحقة

وتترتب على هذا ان فكرة الحكومة  
الفرنسية وفكرة الامة التونسية متفقان  
ولكن القسم الفرنسي بالمجلس الكبير هو  
الذي شد وخرج عن الاجماع وذهل عن  
وجوب مراعاة المصالح المشتركة للتسادة  
بين جميع العناصر المتساكة بهذه البلاد  
والتي ان نعمت معه كل من تظله سماء  
هذه البلاد وان شئت ضرب الفقر اظنا به  
ولحن الخطر جميع الناس حتى الذين اخذوا  
لائقهم كثيرا من الاحتياطات

وتربط على هذا ان فكرة الحكومة  
الفرنسية وفكرة الامة التونسية متفقان  
ولكن القسم الفرنسي بالمجلس الكبير هو  
الذي شد وخرج عن الاجماع وذهل عن  
وجوب مراعاة المصالح المشتركة للتسادة  
بين جميع العناصر المتساكة بهذه البلاد  
والتي ان نعمت معه كل من تظله سماء  
هذه البلاد وان شئت ضرب الفقر اظنا به  
ولحن الخطر جميع الناس حتى الذين اخذوا  
لائقهم كثيرا من الاحتياطات

حتى يؤول الامر الى الغاء مصلحة المضطرين  
جانب وجعلها في منزلة ثنوية اي غير لزومية  
انما تود ان ياتي المجلس الكبير ببعض  
التأجيل من سنة اخرى ان لم يقرر اتياه  
بجم الفوائد العامة ولو لم يكن للمجلس  
اصلاح الحالة دفعة واحدة فعلى الاقل يكون  
الاصلاح تدريجيا اما الشيء الذي لا نراه  
فهو ان يكون للمجلس الكبير آلة هدم لهيكل  
السعادة بالبلاد التونسية المغورة بانيهها  
الغنى بخيراتها واحلالها الطبيعية العجالة  
المحسوس فقط

ومع ذلك فجميع الترتيبات التي تنهنا  
الشركة من حين الى آخر انما تسرها في  
المرجاء الفرنسية فقط مثلا ان رتل سومة  
السريع (الكبير) لا يقبل اركاب  
القائدين مراكز الاحواز ون اول محطة  
التي وجدت فيه محطات جهات مملكة  
التونسية تتسوق على هذه المحطة كثيرا من  
حيث التنظيم والتنسيق ونموه راحة لساافرين  
القائدين المحطة لانتظار وموقع الادايش  
وقفلع التذاكر ومن المحطات المنظمة محطة  
بنزرت ومحطة توزر على الخصوص الا ان  
الاولى تنسيقا اوروبي والثانية تنسيقا شرقي  
وقد كانت الشركة الجديدة التونسية  
فكرت في نقل محطة تونس الى تيج ليرتقال  
وجعلها متعة منظمة تنظيميا عصريا بناسب  
محطة لتخت المملكة ولتدني عظمى كمدينة  
تونس مع تحويل الارثال الحامة بنقل  
البضائع والاتقال الى محطة جبل جيلوسود  
وتفلا حولت محطة عراث جبر لافلا  
الى جبل الجلود ومنه مثلا ان تحول محطة  
الساافرين ليتم بسلامة وتسرير في انعام  
الجاردي ادخال املاحات على المحطة نفسها  
وتوزيعها وابعاد المرافق العصرية بها

والسبب الداعي للعدول عن البرنامج  
الذي كانت مرزوا هو عجز ميزانية هذه  
الشركة في كل عام من الاعوام الاخيرة  
وتسديد الحكومة للعبء سترات الملايين  
كل سنة وتنقلها على الميزانية التونسية العامة  
ان الاتفاق الواقع بين ادارة الانفعال  
للحكومة قد اتفق ان العجز المالي تسده  
الحكومة لهذا من ميزانية البلاد

ومما ان الميزانية يظفر فيها للمجلس  
الكبير فان هذا المجلس كل سنة يساقط  
الحكومة في دفع عترات الملايين اضباها  
واذا وافق على جبر النقص فلا يوافق على  
سرف ملايين لتحسين المحطات وفي قطعة  
محطة الحاضرة التي يحتاج املاحها الى  
اموال ذات مال ٠

ولحجارة هذه الشركة اسباب اما انها  
تجعلها او تجعلها منها ارتفاع اسعار  
الركوب حيث يدفع الزاكن في السيارات  
المطورة فيها شروط الراحة باكملها نصف  
ما يدفعه اقلع فطع تذكر في الرتباتاثة  
اي الاخيرة وحب الدوات وموتشع ذلك  
بقية المتأخر في الرتل والذي يرضى

تجملها او تجعلها منها ارتفاع اسعار  
الركوب حيث يدفع الزاكن في السيارات  
المطورة فيها شروط الراحة باكملها نصف  
ما يدفعه اقلع فطع تذكر في الرتباتاثة  
اي الاخيرة وحب الدوات وموتشع ذلك  
بقية المتأخر في الرتل والذي يرضى

هذه هي الاسباب التي دعت حساره  
الارصادات الغير الكافية التي يتلقاها فله من  
لا يعرف اللغة الفرنسية لان جميع اعلاناتها  
الموضوعة على جدران محطاتها بالمينة بالوقاف  
مبارحة الارثال وصولها الى المراكز المعنية  
كلها مكتوبة باللغة الفرنسية فقط ومنهنا  
الالواح الموضوعة عند راس الخطوط والمحطة  
المين بها الطريق فهي ايضا بالفرنسية  
وكذلك نقاب التذاكر بتدخل المحطة فانه في  
الغالب يكون فرنسا ولا يحسن العربية  
فان اعطى ارصادات لا تكون كافية زمته  
القاطع للتذاكر فانه لا يكون الا فرنسا  
او فرنسية ومن الذين لا يحسنون العربية  
اسف الى ذلك دليل المسافرين  
المين به الاوقات والاعمار وجميع الارصادات  
الموجود بالمكان فان لغة فرنسية ولا يوجد  
نظيره باللغة العربية لافادة العموم وسدل  
المحسوس فقط

وقد وجدت التجربة من حين اقبال  
مريدي سرعة الوصول من المسافرين ومن  
حيث اقتصاد الشركة في المصاريف اما  
الاعمار فلا دالت على معانها وكذلك  
الارصادات كانت كما لا دالت بالفرنسية  
والعربية المعروفة التي لا تفهم والتي كتبها  
اليهود الجاهلون باللغة العربية

اما تحسين المحطة فكان على النموذج الاتي  
وقع توسيعها لولا ان عراث وحسن مظهرها  
الخارجية والداخلية واصبحت وسوت قطع  
التذاكر بلورية بهد ما كانت ختية  
وباء على ذلك اصيحت محطة التمامة  
اجمل من محطة عامة الجزائر نسيووال  
محطة السدية ومن خلف هذا يعاتب  
بالخطية وان لم يتصل للذوق وداعى الجميل  
باللغة الفرنسية لا يقبل عدده لا مرافق  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

### احبط الله سعيه

يوجد بنزور شخص عرف بالحاصل  
والاغراض والسعي في تفكيك عرى الاتحاد  
من افراد الهبات والجماعات والازساب  
ما استطاع الى ذلك سبيلا وتنته في كل مرة  
بيوه بالحسر ان اثنين ويرجع كيه في نحره  
ومن جراء ذلك كان مبعوسا من عموم  
اهل الجريد اتصالا لاجساد الدين ما عرفنا  
عنه الا الاحساس الشريف والهمة اشياء

هذا الغيبس لنشاس وتبعوض من  
طرفهم قد سوت له نفسه لادارة الشؤون  
يقوم جعل في تفتيت التونسيين وقاد الرأي  
وهزت وبين تونس وغار الديماو وهذا  
الحطان الحديدان سكتها عريضة بخلاف  
خط تونس وتيه وحط تونس وتيه  
الساوير وحط تونس ومفاس فان مكة  
الخطوط متفة ولم تسجل عراث (الانوراي)  
بهذه الخطوط لحد الان ولربما تسجل بعد  
شنة ٠

وقد وجدت التجربة من حين اقبال  
مريدي سرعة الوصول من المسافرين ومن  
حيث اقتصاد الشركة في المصاريف اما  
الاعمار فلا دالت على معانها وكذلك  
الارصادات كانت كما لا دالت بالفرنسية  
والعربية المعروفة التي لا تفهم والتي كتبها  
اليهود الجاهلون باللغة العربية

اما تحسين المحطة فكان على النموذج الاتي  
وقع توسيعها لولا ان عراث وحسن مظهرها  
الخارجية والداخلية واصبحت وسوت قطع  
التذاكر بلورية بهد ما كانت ختية  
وباء على ذلك اصيحت محطة التمامة  
اجمل من محطة عامة الجزائر نسيووال  
محطة السدية ومن خلف هذا يعاتب  
بالخطية وان لم يتصل للذوق وداعى الجميل  
باللغة الفرنسية لا يقبل عدده لا مرافق  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام  
الشركة والمحكمة تصدر احكامها ونفذها  
عليها قضية من هذا القبيل بحيث ان كل ايام

### صدق الظن

صدق الظن ! ان قلبك بهفو  
وتوبح العيان منك بما نخ  
رمت سلوى ، فلم تسافلك سلوا  
لم يمت جينا القديم — كما خلد

### الذكر الجميل

نحن سير .. ونحن فيها نيام !  
يتنبه وما عليه ملام  
مع ، فهو قوته والطعام  
سكت وان تسعره بسام  
بسمت .. وهو غرة الانشام  
قد تساوى فيه الورى والانام  
ليس تبقى سكتها احلام ...  
به يخص رسنا السلام

## اسبوعان ببلان الجزائر (٦)

بين القالة وغابة وكيكدة وقسطنية وعين البيضاء وخشلة وباتنة وجيجل وبجاية والجزائر  
مع بوفاريك وقروا وبالبليدة

التونسية على عهد الدولة الصنهاجية ثم  
لدولة بني حماد بجهة ثم بجهة بعد المومن  
ابن علي ولاياته من بعده من ملوك  
الموحدين ثم للدولة الخفصية التونسية ثم  
لدولة بني زياد السليمانية وفي القرن التاسع  
للهجرة قامت بها اماره مستقلة وقد كان  
حاصر مدينة الجزائر شاركان ملك اسبانيا  
بشار بن بوم من هنا ومن هناك كما  
توجد طرق معبدة للسيارات والعربات  
والخط الحديدي اي يمر بسوق لاربعا  
وغار الديماو ( الحدود التونسية الجزائرية  
حيث توجد الديوان ) وموق اعروس واما  
لخط الاخر الذي يمر من قلعة جردرة  
وجردرة ( الحدود التونسية الجزائرية ) ومركز  
الديوانة ايضا ) وعيلان وتبسة والحظ الاول  
قرب من السامي ٠

وقد اظهر السكان همة شاة في ثانة هذا  
المشروع الذي اسسه مدام لويانسان وبساعده  
زوجها نما وترعرع الا انه كان ان يجبر في  
عده المقيم السابق ميسو بيرونوت الذي كان  
ها بلا قرية في الغاب وبما ان اساعده  
المغربية الشريفة على الاكل الامجد السيد  
محمد دبريز السافي اليسورياني بالعمة  
الموضونة والمكلف بقسم العائنية بومام  
الشرف العلوي من رتبة شوقالي  
قنهيه بهذا الوام الذي هو به جليل  
حيث احمرزه عن لياقة والستحاق تامين  
حلبة المرحوم ربينا السيد حسين بن عثمان  
ماح بجريدة الرخدة سابقا  
وتنح نزي فيها اهله وولدها والاخص  
تعليمها الامين السيد الناصر والسيد عبد  
وايب بن عثمان  
وكان خروج الجزائر عن حكم عثمان  
في عهد السلطان محمود  
وكانت مدينة الجزائر تابعة للمملكة



بنزرت

### استخدام اليد العاملة

تحت الحكومة اغتالا عامه التقيد منها  
استخدام اليد العاملة التونسية ورغمما عن  
كثرة مراكز الاشغال فان البطالة لا تزال  
جارية الاطاني بمرافقة بنزرت والناس  
في حاجة اكيدة الى العمل وطرق ابواب  
التكسيب في مثل هذا الوقت العصيب الذي  
ارزعت فيه مواد المعاش وخير وزياد الحياة  
ولذلك تطلب من مراقبة بنزرت زيادة  
الاهتمام بسلامة اشغالي اليد العاملة تخفيفا  
من معمول الازمة  
ولما نهذه في جناب مرافق بنزرت  
مسيو موت من الانتطاع التام في خمسة  
الصالح العام مع الاشفاق على القضاء  
والمحتاجين ومن عظم الضرر بناه بوجهه  
اخص لا تنك في كونه يسيئ عنه وبغير  
هذه المسألة مزيد القالة لا سيما وقد عرفت  
خضاله الحميدة في كثير من المواقف لتحسين  
الحالة الاقتصادية مدة توليه مراقبة بنزرت  
لعدة اعوام خلّت  
لانه كان يفكر دائما فيما يعود عن  
سكان مراقته بالخير العميم وبصحب التفكير  
بالتنفيذ والقول بالعمل

فاذا ضم هذه المسألة الى حسنة العديدة  
وقامو ازمة البطالة يكون قد ادى جيلنا  
جديدا للجزائريين يستحق عليه ازدواج الشاء  
من الخاص والعام  
وانا لفي انتظار لاجابه اقتراحت بفارغ  
هبر وما ذلك على جنبه بهزاذ بذلك  
يقطع دابر الباعة من جنتا الى ان ياتي  
موسم الصابة المقبلة الذي هو على الابواب  
حق الله الامال ( مكاتبكم )

### عمال المطابع

يظهر ان العقود المشتركة الاجتماعية  
تمثلت عمال المطابع التونسية كراتهم  
عمال المطابع بمراس الذين وقت ترضيهم  
من طرف اصحابها وهو السبب الذي دعى  
الصنف اليومية هناك لزيادة حصة ماتيم  
في ثمن العدد فاصح ٣٠ مائيتا بعدا كان  
٣٥ مائيتا ٠

وذلك لوضع هذه القضية موضع الاهتمام  
والنظر من طرف ادارة المصالح الانصافية  
بنوتس ٠

### فوائد الصيام

كتاب صغير الحجم جزيل القنع اعاد  
طبعه الاساء المثقن السيد بيه الرحمان  
سور المودب بالمدرسة اسولية قضاء مفيدا  
في ايه فاه لغلايه  
ويكي توبها بصاحب هذا الكتاب ايه  
من اول المؤلفين الذين يشرون الكتبهم  
وتأليفهم بالصفة بين الاطراف التونسية  
المتصلة لالان مولفاته والتي يطبعها بارح  
مثله في الفتيين مطبع على قنون كبيرة من  
حين لآخر ٠  
فتني على همة الشاء ونسني لساليهه  
الرواج وربة الاشعار